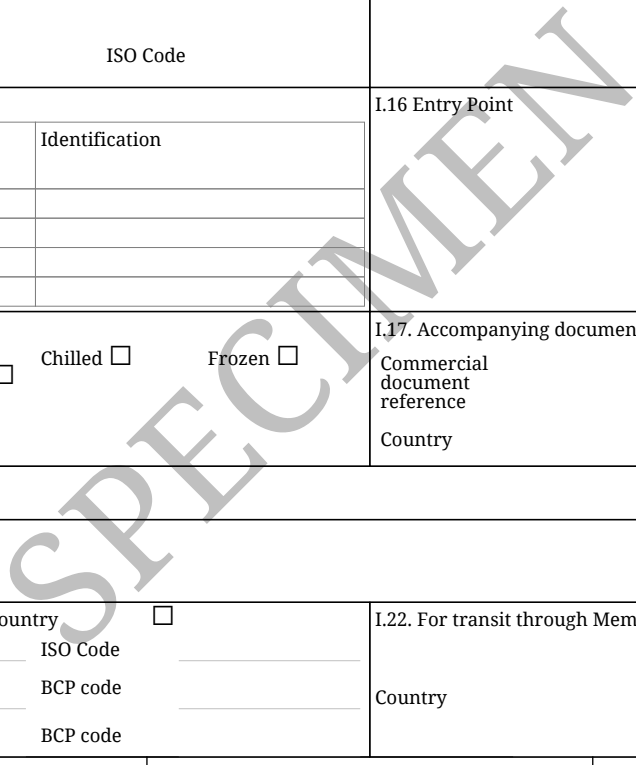


Part I : Details of consignment	I.1. Consignor Name Address Country <span style="float:right">ISO Code</span>		I.2. IMSOC Reference <b>Specimen not to be used for exports from EU</b> I.2.a. Local Reference	
	I.5. Consignee Name Address Country <span style="float:right">ISO Code</span>		I.3. Central competent authority I.4. Local competent authority	
	I.7. Country of origin <span style="float:right">ISO Code</span>		I.9. Country of destination <span style="float:right">ISO Code</span>	
	I.8. Region of origin <span style="float:right">Code</span>		I.10. Region of destination <span style="float:right">Code</span>	
	I.11. Place of Dispatch Name Address Approval Number Country <span style="float:right">ISO Code</span>		I.12. Place of destination Name Address Approval Number Country <span style="float:right">ISO Code</span>	
	I.13. Place of Loading Name Address Approval Number Country <span style="float:right">ISO Code</span>		I.14. Date and time of departure	
	I.15. Means of Transport		I.16 Entry Point	
	Mode	International transport document	Identification	
	I.18. Transport conditions Ambient <input type="checkbox"/> Controlled temperature <input type="checkbox"/> Chilled <input type="checkbox"/> Frozen <input type="checkbox"/>		I.17. Accompanying documents Commercial document reference <span style="float:right">Date of issue</span> Country <span style="float:right">Place of issue</span>	
	I.19. Container No / Seal No			
	I.20. Certified as Human consumption <input type="checkbox"/>			
I.21. For transit through a third country <input type="checkbox"/> Country <span style="float:right">ISO Code</span> EU Exit Authority <span style="float:right">BCP code</span> EU Entry Authority <span style="float:right">BCP code</span>		I.22. For transit through Member State(s) <input type="checkbox"/> Country <span style="float:right">ISO Code</span>		
I.23. Total number of packages	I.24. Total net weight	I.25. Total gross weight		
I.28. Description of consignment <b>1. 02 MEAT AND EDIBLE MEAT OFFAL</b> <b>0206</b> Edible offal of bovine animals, swine, sheep, goats, horses, asses, mules or hinnies, fresh, chilled or frozen <b>020630</b> Of swine, fresh or chilled <b>02063000</b> Of swine, fresh or chilled				
Commodity	Product Description	Slaughterhouse	Manufacturing plant	
Package count	Net weight	Shipping Mark		



Part II: Certification	II. Health information		
	<p>II.1. I, the undersigned official veterinarian, hereby certify that the meat specified above has been prepared in an establishment certified for export to Canada and is derived from animals that have been examined and found, by ante-mortem and post-mortem inspection at the time of slaughter, to be free from diseases in compliance with Regulations (EC) No 852/2004, (EC) No 853/2004 and (EC) No 854/2004 which have been recognised equivalent to the applicable Canadian laws and regulations and is fit for human consumption.</p> <p>II.2. Additional certification statements for all pig meat derived from swine born and raised in a Member State of the EU.</p> <p>I hereby certify that:</p> <p>II.2.1. The pig meat is derived from animals which :</p> <p>II.2.1.1. have not been in contact within the last 90 days with any animal from a country or zone not officially free of Foot and Mouth Disease (FMD), African Swine Fever (ASF) and Swine Vesicular Disease (SVD);</p> <p>(1)either ○ [II.2.1.2. have not been in contact within the last 90 days with any animal from a country or zone not officially recognized as free of Classical Swine Fever (CSF);]</p> <p>(1)or ○ [II.2.1.2. were kept, within the last 90 days, on a premises which was not located in a CSF wild pig control area;]</p> <p>(1)or ○ [II.2.1.2. were kept in a CSF wild pig control area which had undergone surveillance to verify absence of CSF in accordance with the Commission Decision 2008/855/EC, as amended;]</p> <p>II.2.1.3. have been slaughtered in an approved establishment and were found to be free of any signs suggestive of CSF, FMD, ASF and SVD on ante-mortem and post-mortem inspection as dictated under point II.1.</p> <p>II.2.2. Every precaution was taken to prevent direct or indirect contact during the slaughter, processing and packaging of the pig meat with any animal product or by-product derived from animals of a lesser zoosanitary status.</p>		
	<p>Notes</p> <p>This certificate is meant for fresh meat, including minced meat and meat preparations, of domestic swine (<i>Sus scrofa</i>). Fresh meat means all animal parts fit for human consumption whether fresh, chilled or frozen.</p> <p>All pages must be signed and stamped and the certificate must be presented at least in English and/or French as well as at least one of the official languages of the exporting Member State of the EU.</p>		

II. Health information				
<b>Part II: Certification</b>	Part I			
	· Box reference I.1.:	Indicate the details of the exporter.		
	· Box reference I.2.:	Indicate the reference number, which must be preceded by the ISO three digit country code according to ISO 3166-1 alpha-3		
	· Box reference I.2.a.:	In case this certificate is produced via the TRACES system, a unique reference number assigned by the TRACES system is indicated.		
	· Box reference I.5.:	Indicate the details of the importer.		
	· Box reference I.11.:	Place of origin: name and address of the dispatch establishment.		
	· Box reference I.15.:	Indicate the names of the ships and, if known, the flight numbers of the aircraft. Separate information is to be provided in the event of unloading and reloading.		
	· Box reference I.19.:	Indicate total gross weight and total net weight		
	· Box reference I.21.:	For containers or boxes, the container number and the seal number affixed under the supervision of the competent authority must be included.		
	· Box reference I.25.:	<ul style="list-style-type: none"> <li>· Custom code and title: Use the appropriate Harmonised System (HS) code under the following headings: 02.03; 02.06; 02.09; 05.04; 05.11 or 15.01.</li> <li>· Product description: must be identical to that on the shipping carton. If the shipping carton is labelled as: Pork Leg, Boneless, then the description Pork Leg, Boneless must appear on the OMIC. If Pork Leg, Outside, Flat Cut is on the shipping carton, Pork Leg, Outside, Flat Cut must be on the OMIC; if Bone-in Pork Leg Butt Portion or Pork Loin Back Ribs are on the shipping carton, then they must appear as Bone-in Pork Leg Butt Portion or Pork Loin Back Ribs on the OMIC. Abbreviations and/or codes are not acceptable as part of the mandatory product description, e.g. the product description of Pork Leg, Boneless is not acceptable as Pork L, Bnls on the OMIC. The terms boneless or bone-in (whichever is applicable) must be included with the description on shipping carton labels of single ingredient meat cuts and therefore be presented on the OMIC.</li> <li>· Slaughterhouse, Manufacturing plant and Cold store: Indicate the establishment approval number as expressed on the label.</li> <li>· Type of packaging: Indicate the type of packaging according to UN Recommendation 21, the package type name used in international trade</li> <li>· Shipping marks are used to identify all shipping containers (cartons) within an imported shipment to the appropriate Official Meat Inspection Certificate (OMIC). Each shipping container in each imported lot must be clearly marked with an appropriate shipping mark.</li> </ul>		
	Part II			
	· (1)	Delete as appropriate.		
	Certifying Officer			
	Name (in capital letters)		Qualification and title	
	Date of signature		Signature	
Stamp				

Část I	I.1. Odesílatel Název Adresa Země <span style="float: right;">Kód ISO</span>		I.2. Referenční číslo IMSOC <b>Specimen not to be used for exports from EU</b> I.2.a. Local Reference																
	I.5. Příjemce Název Adresa Země <span style="float: right;">Kód ISO</span>		I.3. Ústřední příslušný orgán I.4. Local competent authority																
	I.7. Země původu <span style="float: right;">Kód ISO</span>		I.9. Country of destination <span style="float: right;">Kód ISO</span>																
	I.8. Region of origin <span style="float: right;">Kód</span>		I.10. Region určení <span style="float: right;">Kód</span>																
	I.11. Place of Dispatch Název Adresa Číslo schválení Země <span style="float: right;">Kód ISO</span>		I.12. Místo určení Název Adresa Číslo schválení Země <span style="float: right;">Kód ISO</span>																
	I.13. Místo nakládky Název Adresa Číslo schválení Země <span style="float: right;">Kód ISO</span>		I.14. Date and time of departure																
	I.15. Dopravní prostředky		I.16 Entry Point																
	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 20%;">Typ</th> <th style="width: 20%;">Doklad</th> <th style="width: 60%;">Identifikace</th> </tr> </thead> <tbody> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> </tbody> </table>		Typ	Doklad	Identifikace														
	Typ	Doklad	Identifikace																
I.18. Transport conditions Okolní <input type="checkbox"/> Controlled temperature <input type="checkbox"/> Chlazený <input type="checkbox"/> Zmrazené <input type="checkbox"/>		I.17. Průvodní doklady Referenční číslo obchodního do k ladu Datum vydání Země <span style="float: right;">Místo vydání</span>																	
I.19. Č. kontejneru / č. plomby																			
I.20. Certified as Lidská spotřeba <input type="checkbox"/>																			
I.21. For transit through a third country <input type="checkbox"/> Země <span style="float: right;">Kód ISO</span> EU Exit Authority <span style="float: right;">BCP code</span> EU Entry Authority <span style="float: right;">BCP code</span>		I.22. For transit through Member State(s) <input type="checkbox"/> Země <span style="float: right;">Kód ISO</span>																	
I.23. Celkový počet balení		I.25. Celková čistá hmotnost	I.25. Celková hrubá hmotnost																
I.28. Description of consignment <b>1. 02 MASO A JEDLÉ DROBY</b> <b>0206</b> Jedlé droby hovězí, vepřové, skopové, kozí, koňské, oslí, z mul nebo mezků, čerstvé, chlazené nebo zmrazené <b>020630</b> Vepřové, čerstvé nebo chlazené <b>02063000</b> Vepřové, čerstvé nebo chlazené																			
Komodita		Product Description	Jatka	Výrobní zařízení	Chladírenské zařízení														
Počet balení		Čistá hmotnost	Shipping Mark																

Part II: Certification	II. Informace týkající se zdraví		
	<p>II.1. Já, níže podepsaný úřední veterinární lékař, potvrzuji, že maso uvedené výše bylo připraveno v zařízení osvědčeném pro vývoz do Kanady, bylo získáno ze zvířat, která byla vyšetřena a byla na základě prohlídky před porážkou a po porážce v době porážky shledána prostými nálezů v souladu s nařízením (ES) č. 852/2004, (ES) č. 853/2004 a (ES) č. 854/2004, která se považují za rovnocenná platným kanadským právním předpisům, a je vhodné pro lidskou spotřebu.</p> <p>II.2. Doplnková potvrzující prohlášení pro všechny druhy vepřového masa získaného z prasat, která se narodila a byla odchována v některém z členských států EU.</p> <p>Potvrzuji, že:</p> <p>II.2.1. Vepřové maso bylo získáno ze zvířat, která:</p> <p>II.2.1.1. během posledních 90 dnů nepřišla do styku se zvířaty pocházejícími ze země nebo oblasti, která není úředně prostá slintavky a kulhavky, afrického moru prasat a vezikulární choroby prasat;</p> <p>(1)buď      ○ [II.2.1.2. během posledních 90 dnů nepřišla do styku se zvířaty pocházejícími ze země nebo oblasti, která není úředně prostá klasického moru prasat;]</p> <p>(1)nebo      ○ [II.2.1.2. byla během posledních 90 dnů držena v prostorách, které se nenachází v oblasti, kde se uplatňují opatření pro tlumení klasického moru prasat u divokých prasat;]</p> <p>(1)nebo      ○ [II.2.1.2. byla držena v oblasti, kde se uplatňují opatření pro tlumení klasického moru prasat u divokých prasat, ve které byl proveden dozor za účelem ověření absence klasického moru prasat v souladu s rozhodnutím Komise 2008/855/ES ve znění pozdějších předpisů;]</p> <p>II.2.1.3. byla porážena ve schváleném zařízení a na základě prohlídky před porážkou a po porážce byla shledána prostá jakýchkoli známek klasického moru prasat, slintavky a kulhavky, afrického moru prasat a vezikulární choroby prasat, jak je uvedeno v bodě II.1.</p> <p>II.2.2. Byla učiněna všechna preventivní opatření, aby se během porážky, zpracování a balení zabránilo přímému nebo nepřímému kontaktu vepřového masa s jakýmkoliv živočišným produktem nebo vedlejším produktem získaným ze zvířat, která mají nižší nálezový status.</p>		
	<p>Poznámky</p> <p>Toto osvědčení je určeno pro čerstvé maso, včetně mletého masa a masných polotovarů, získané z prasat domácích (<i>Sus scrofa</i>). Čerstvým masem se rozumí všechny části zvířete, ať již čerstvé, chlazené nebo zmrazené, vhodné pro lidskou spotřebu.</p> <p>Všechny stránky musí být podepsány a orazítkovány a osvědčení musí být předloženo alespoň v angličtině a/nebo francouzštině a také alespoň v jednom z úředních jazyků vyvážejícího členského státu EU.</p>		

II. Informace týkající se zdraví			
Part II: Certification	Část I		
	· Uvedte údaje o vývozcí.		
	Kolonka I.1.:		
	· Uvedte referenční číslo, kterému musí předcházet třímístný číselný kód země ISO v souladu s ISO 3166-1 alfa-3.		
	Kolonka I.2.:		
	· V případě, že osvědčení bylo vyhotoveno prostřednictvím systému TRACES, uveďte se jedinečné referenční číslo přidělené systémem TRACES.		
	Kolonka I.2.a.:		
	· Uvedte údaje o dovozci.		
	Kolonka I.5.:		
	· Místo původu: název a adresa zařízení odeslání.		
	Kolonka I.11.:		
	· Uvedte jména lodí a, pokud jsou známa, čísla letů letadel. V případě vykládky a opětovného naložení je nutno uvést samostatné informace.		
	Kolonka I.15.:		
	· Uvedte celkovou hrubou hmotnost a celkovou čistou hmotnost.		
	Kolonka I.19.:		
· V případě kontejnerů nebo beden musí být uvedeno číslo kontejneru a číslo plomby umístěné pod dohledem příslušného orgánu.			
Kolonka I.21.:			
· Kolonka I.25.:			
·	Celní kód a název: Použijte příslušný kód harmonizovaného systému (HS) následujících čísel: 02.03, 02.06, 02.09, 05.04, 05.11 nebo 15.01.		
·	Popis produktu musí být totožný s údaji uvedenými na přepravním kontejneru. Pokud je na přepravním kontejneru uvedeno Pork Leg, Boneless, musí být v osvědčení o úřední kontrole masa (Official Meat Inspection Certificate, OMIC) uveden popis Pork Leg, Boneless. Pokud je na přepravním kontejneru uvedeno Pork Leg, Outside, Flat Cut, musí příslušné osvědčení OMIC uvádět Pork Leg, Outside, Flat Cut; je-li na přepravním kontejneru uvedeno Bone-in Pork Leg Butt Portion nebo Pork Loin Back Ribs, musí i příslušné osvědčení OMIC uvádět Bone-in Pork Leg Butt Portion nebo Pork Loin Back Ribs. Povinné prvky popisu produktu nesmějí zahrnovat zkratky a/nebo kódy, např. popis Pork Leg, Boneless nesmí mít v osvědčení OMIC podobu Pork L, Bnls. Označení boneless nebo bone-in (podle případu) musí být součástí popisu vyznačeného na přepravním kontejneru na etiketách pro jednotlivé kusy masa, a být tedy uvedeno i v osvědčení OMIC.		
·	Jatka, výrobní závod a chladiřenský sklad: Uveďte číslo schválení zařízení v souladu s etiketou.		
·	Druh balení: Uveďte druh balení podle doporučení OSN 21, název druhu balení používaný v mezinárodním obchodu.		
·	Expediční značky se používají k ověření toho, zda všechny přepravní kontejnery (bedny) v rámci dovážené zásilky odpovídají příslušnému osvědčení o úřední kontrole masa (OMIC). Každý přepravní kontejner v každé dovážené šarži musí být zřetelně označen odpovídající expediční značkou.		
Část II			
· (1)	Nehodící se škrtněte.		
Certifying Officer			
Name (in capital letters)		Qualification and title	
Datum podpisu		Podpis	
Razítko			